

MANUFACTURER INFORMATION:

COMPANY NAME:
Auto-Projekt S.R. / Golden Sport Robert Bąk

ADDRESS:
ul. Czerśniowa 1A, 62-060 Wiałkiewicz

TELEPHONE:
+48 501 349 023

E-MAIL:
sklep@golden-group.eu

EC I REP INFORMATION:

COMPANY NAME:
Auto-Projekt S.R. / Golden Sport Robert Bąk

ADDRESS:
ul. Czerśniowa 1A, 62-060 Wiałkiewicz

TELEPHONE:
+48 501 349 023

E-MAIL:
sklep@golden-group.eu

Product:

Ballpool 200x200x60 /15cm +Treppe



WARNINGS



SAFETY INFORMATION

ENG

1. While playing, the ball pit must be placed at least 1.5 meters away from any surrounding walls, furniture, or hard surfaces in order to provide the highest level of safety for the child.
2. The colorful balls are made from certified, non-toxic plastic that is safe for children, but they should never be put in the mouth or chewed due to choking hazard.
3. The pool is sewn from certified fabrics that meet safety standards – it should only be used as intended and must not be altered or modified in any way.
4. This product should only be used under constant supervision by an adult – never allow a child to play in the ball pit without attentive adult supervision.
5. It is strictly forbidden to stand on or jump off the edges of the pool, as this may cause the entire structure to collapse and result in injuries.
6. The ball pit must be placed on a flat, dry, and stable surface – it must not be used on slippery, sloped, or uneven ground to prevent tipping or sliding.

DE

1. Während des Spielens sollte der Bällepool mindestens 1.5 Meter von Wänden, Möbeln und harten Oberflächen entfernt stehen, um maximale Sicherheit für das Kind zu gewährleisten.
2. Die bunten Bälle bestehen aus zertifiziertem, kindersicheren Kunststoff, dürfen aber auf keinen Fall in den Mund genommen oder gekaut werden, da Erstickengefahr besteht.
3. Der Pool wurde aus zertifizierten, sicheren Stoffen gefertigt – er darf nur wie vorgesehen verwendet werden und darf nicht verändert oder modifiziert werden.
4. Der Bällepool darf ausschließlich unter ständiger Aufsicht eines Erwachsenen verwendet werden – lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt spielen.
5. Es ist streng verboten, auf den Rändern des Pools zu stehen oder zu springen, da dies zum Umkippen des Beckens führen und Verletzungen verursachen kann.
6. Der Bällepool muss auf einem flachen, stabilen und trockenen Untergrund aufgestellt werden – stellen Sie ihn niemals auf rutschigen, schrägen oder unebenen Flächen auf.

FR

1. Pendant l'utilisation, la piscine à balles doit être placée à une distance minimale de 1.5 mètre des murs, meubles et autres surfaces dures afin d'assurer une sécurité optimale à l'enfant.
2. Les balles colorées sont fabriquées à partir de plastique certifié, sans danger pour les enfants, mais ne doivent jamais être mises à la bouche ni mâchées, en raison du risque d'étouffement.
3. La piscine est confectionnée avec des tissus certifiés conformes aux normes de sécurité – elle doit être utilisée uniquement selon son usage prévu et ne doit pas être modifiée.
4. Ce produit doit être utilisé uniquement sous la surveillance constante d'un adulte – ne laissez jamais un enfant jouer seul dans la piscine à balles.
5. Il est interdit de se tenir debout ou de sauter sur les bords de la piscine, car cela pourrait la faire basculer et provoquer des blessures.
6. La piscine doit être installée sur une surface plane, stable et sèche – ne pas l'utiliser sur un sol glissant, incliné ou irrégulier pour éviter tout accident.

IT

1. Durante il gioco, la piscina con palline deve essere posizionata ad almeno 1.5 metri di distanza da pareti, mobili e superfici dure per garantire la massima sicurezza al bambino.
2. Le palline colorate sono realizzate in plastica certificata sicura per i bambini, ma non devono essere messe in bocca né masticate, poiché esiste il rischio di soffocamento.
3. La piscina è realizzata con tessuti certificati secondo gli standard di sicurezza – deve essere utilizzata solo per l'uso previsto e non deve essere modificata.
4. Questo prodotto deve essere utilizzato solo sotto la supervisione costante di un adulto – non lasciare mai il bambino giocare da solo nella piscina.
5. È severamente vietato stare in piedi o saltare sui bordi della piscina, perché ciò potrebbe causare il ribaltamento e comportare rischi di lesioni.
6. La piscina deve essere posizionata su una superficie piana, stabile e asciutta – non va utilizzata su superfici scivolose, inclinate o irregolari.

PL

1. Podczas zabawy basen powinien być ustawiony w odległości co najmniej 1,5 metra od ścian, mebli oraz wszelkich twardych powierzchni, aby zapewnić dziecku maksymalne bezpieczeństwo i zapobiec urazom.
2. Kolorowe piłki zostały wykonane z certyfikowanego tworzywa bezpiecznego dla dzieci, jednak mimo to nie należy ich wkładać do buzi ani gryźć, gdyż może to stwarzać ryzyko zadławienia.
3. Basen uszyty jest z certyfikowanych, bezpiecznych tkanin – należy używać go zgodnie z jego przeznaczeniem i nie dokonywać żadnych przeróbek konstrukcyjnych.
4. Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku pod stałym nadzorem osoby dorosłej – dziecko nigdy nie powinno bawić się w basenie samodzielnie.
5. Kategorycznie zabrania się stania lub skakania na krawędziach basenu, ponieważ może to doprowadzić do przewrócenia konstrukcji oraz poważnych urazów.
6. Basen należy ustawiać wyłącznie na płaskim, stabilnym i suchym podłożu – nie może być używany na powierzchniach śliskich, pochylonych ani nierównych.

ES

1. Durante el juego, la piscina de bolas debe colocarse a al menos 1.5 metros de distancia de las paredes, muebles o superficies duras para garantizar la máxima seguridad del niño.
2. Las pelotas de colores están hechas de plástico certificado y seguro para los niños, pero no deben meterse en la boca ni masticarse debido al riesgo de asfixia.
3. La piscina está fabricada con tejidos certificados según las normas de seguridad – debe utilizarse únicamente para el uso previsto y no debe modificarse.
4. Este producto debe utilizarse siempre bajo la supervisión constante de un adulto – nunca deje que el niño juegue solo dentro de la piscina de bolas.
5. Está prohibido ponerse de pie o saltar sobre los bordes de la piscina, ya que esto podría provocar su vuelco y causar lesiones.
6. La piscina debe colocarse sobre una superficie plana, estable y seca – no debe utilizarse sobre suelos resbaladizos, inclinados o irregulares.

SE

1. Under lek bör bollburet placeras minst 1.5 meter från väggar, möbler eller hårda ytor för att garantera barnets säkerhet på bästa sätt.
2. De färgglada bollarna är tillverkade av certifierad och giftfri plast, men får aldrig stoppas i munnen eller tuggas på grund av kvävningrisk.
3. Poolen är tillverkad av tyger som uppfyller säkerhetsstandarder – använd den endast enligt avsedd användning och gör inga ändringar på produkten.
4. Produkten ska endast användas under ständig uppsikt av en vuxen – barnet får aldrig leka ensam i bollburet utan tillsyn.
5. Det är förbjudet att stå eller hoppa på kanterna av poolen, då detta kan orsaka att den välter och barnet skadas.
6. Placera poolen på ett plant, stabilt och torrt underlag – använd den inte på hala, lutande eller ojämna ytor för att undvika olyckor.

NL

1. Tijdens het spelen moet het ballenbad minstens 1.5 meter van muren, meubels en harde oppervlakken geplaatst worden om de veiligheid van het kind optimaal te waarborgen.
2. De kleurrijke ballen zijn gemaakt van gecertificeerd, veilig kunststof voor kinderen, maar mogen nooit in de mond gestoken of gekauwd worden vanwege verstikkingsgevaar.
3. Het ballenbad is gemaakt van stoffen die voldoen aan veiligheids certificaten – het mag uitsluitend volgens de oorspronkelijke bestemming worden gebruikt en niet worden aangepast.
4. Dit product mag alleen worden gebruikt onder voortdurend toezicht van een volwassene – laat kinderen nooit zonder toezicht in het ballenbad spelen.
5. Het is ten strengste verboden om op de randen van het ballenbad te gaan staan of te springen, omdat dit het omvallen van de structuur en mogelijk letsel kan veroorzaken.
6. Plaats het ballenbad alleen op een vlakke, stevige en droge ondergrond – gebruik het niet op gladde, hellende of oneffen oppervlakken om ongevallen te voorkomen.